

Úřední věstník

Evropské unie

C 335



České vydání

Informace a oznámení

Svazek 54
16. listopadu 2011

Oznámení č.	Obsah	Strana
II	<i>Sdělení</i>	

SDĚLENÍ ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

Evropská komise

2011/C 335/01	Zahájení řízení (Případ COMP/M.6266 – J&J/Synthes) ⁽¹⁾	1
2011/C 335/02	Bez námitek k navrhovanému spojení (Případ COMP/M.6212 – LVMH/Bulgari) ⁽¹⁾	2
2011/C 335/03	Zahájení řízení (Případ COMP/M.6286 – Südzucker/ED & F Man) ⁽¹⁾	2
2011/C 335/04	Bez námitek k navrhovanému spojení (Případ COMP/M.6263 – Aelia/Aéroports de Paris/JV) ⁽¹⁾	3

III *Přípravné akty***Evropská komise**

2011/C 335/05	Legislativní návrhy přijaté Komisí	4
---------------	--	---

CS

Cena:
3 EUR⁽¹⁾ Text s významem pro EHP

(Pokračování na následující straně)

<u>Oznámení č.</u>	Obsah (pokračování)	Strana
2011/C 335/06	Legislativní návrhy přijaté Komisí	7

IV *Informace*

INFORMACE ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

Evropský parlament

2011/C 335/07	Rozhodnutí předsednictva Evropského parlamentu ze dne 23. března a 14. listopadu 2011, kterým se mění prováděcí opatření ke statutu poslanců Evropského parlamentu	12
---------------	--	----

Evropská komise

2011/C 335/08	Směnné kurzy vůči euru	14
2011/C 335/09	Poslední zveřejnění dokumentů KOM jiných než legislativní návrhy a legislativních návrhů přijatých Komisí Úr. vest. C 264, 8.9.2011	15
2011/C 335/10	Dokumenty KOM jiné než legislativní návrhy přijaté Komisí	16
2011/C 335/11	Dokumenty KOM jiné než legislativní návrhy přijaté Komisí	18

V *Oznámení*

SPRÁVNÍ ŘÍZENÍ

Evropská komise

2011/C 335/12	Výzva k předkládání návrhů v rámci pracovního programu „Myšlenky“ na rok 2012 sedmého rámcového programu Evropského společenství pro výzkum, technologický rozvoj a demonstrace.....	22
---------------	--	----



II

(Sdělení)

SDĚLENÍ ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

EVROPSKÁ KOMISE

Zahájení řízení

(Případ COMP/M.6266 – J&J/Synthes)

(Text s významem pro EHP)

(2011/C 335/01)

Dne 3. listopadu 2011 Komise rozhodla zahájit řízení ve výše uvedeném případě poté, co dospěla k závěru, že oznámené spojení vzbuzuje vážné obavy pokud jde o jeho soulad se společným trhem. Zahájením řízení je otevřena druhá fáze šetření oznámeného spojení, aniž by bylo jakkoli předjímán konečné rozhodnutí v případě. Základem pro rozhodnutí je čl. 6 odst. 1 písm. c) Nařízení Rady (ES) č. 139/2004.

Komise vyzývá dotčené třetí strany, aby Komisi předložily své případné připomínky k navrhovanému spojení.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do 15 dnů ode dne zveřejnění tohoto oznámení, jinak nebudou plně vzaty v úvahu pro účely tohoto řízení. Připomínky lze Komisi zaslat faxem (+32 22964301 / 22967244) či poštou s uvedením čísla jednacího COMP/M.6266 – J&J/Synthes na následující adresu:

Evropská komise
Generální ředitelství pro hospodářskou soutěž
Evidence fúzí
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Bez námitek k navrhovanému spojení
(Případ COMP/M.6212 – LVMH/Bulgari)

(Text s významem pro EHP)

(2011/C 335/02)

Dne 29. června 2011 se Komise rozhodla nevznášet proti výše uvedenému oznámenému spojení námitky a prohlásit jej za slučitelné se společným trhem. Základem tohoto rozhodnutí je ustanovení čl. 6 odst. 1 písm. b) nařízení Rady (ES) č. 139/2004. Úplné znění rozhodnutí je k dispozici pouze v angličtině a bude zveřejněno poté, co z něj budou odstraněny případné skutečnosti, jež mají povahu obchodního tajemství. Znění tohoto rozhodnutí bude k dispozici:

- v oddílu týkajícím se spojení podniků na internetových stránkách Komise věnovaných hospodářské soutěži (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Tato internetová stránka umožňuje vyhledávat jednotlivá rozhodnutí o spojení podniků, a to podle společnosti, čísla případu, data a indexu hospodářského odvětví,
- v elektronické podobě na internetových stránkách EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) pod číslem 32011M6212. Stránky EUR-Lex umožňují přístup k evropskému právu po internetu.

Zahájení řízení

(Případ COMP/M.6286 – Südzucker/ED & F Man)

(Text s významem pro EHP)

(2011/C 335/03)

Dne 9. listopadu 2011 Komise rozhodla zahájit řízení ve výše uvedeném případě poté co dospěla k závěru, že oznámené spojení vzbuzuje vážné obavy pokud jde o jeho soulad se společným trhem. Zahájením řízení je otevřena druhá fáze šetření oznámeného spojení, aniž by bylo jakkoli předjímán konečné rozhodnutí v případě. Základem pro rozhodnutí je čl. 6 odst. 1 písm. c) Nařízení Rady (ES) č. 139/2004.

Komise vyzývá dotčené třetí strany, aby Komisi předložily své případné připomínky k navrhovanému spojení.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do 15 dnů ode dne zveřejnění tohoto oznámení, jinak nebudou plně vzaty v úvahu pro účely tohoto řízení. Připomínky lze Komisi zaslat faxem (+32 22964301 / 22967244) či poštou s uvedením čísla jednacího COMP/M.6286 – Südzucker/ED & F Man, na následující adresu:

Evropská komise
generální ředitelství pro hospodářskou soutěž
Evidence fúzí
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Bez námitek k navrhovanému spojení
(Případ COMP/M.6263 – Aelia/Aéroports de Paris/JV)

(Text s významem pro EHP)

(2011/C 335/04)

Dne 20. října 2011 se Komise rozhodla nevznášet proti výše uvedenému oznámenému spojení námitky a prohlásit jej za slučitelné se společným trhem. Základem tohoto rozhodnutí je ustanovení čl. 6 odst. 1 písm. b) nařízení Rady (ES) č. 139/2004. Úplné znění rozhodnutí je k dispozici pouze v francouzštině a bude zveřejněno poté, co z něj budou odstraněny případné skutečnosti, jež mají povahu obchodního tajemství. Znění tohoto rozhodnutí bude k dispozici:

- v oddílu týkajícím se spojení podniků na internetových stránkách Komise věnovaných hospodářské soutěži (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Tato internetová stránka umožňuje vyhledávat jednotlivá rozhodnutí o spojení podniků, a to podle společnosti, čísla případu, data a indexu hospodářského odvětví,
 - v elektronické podobě na internetových stránkách EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) pod číslem 32011M6263. Stránky EUR-Lex umožňují přístup k evropskému právu po internetu.
-

III

(Přípravné akty)

EVROPSKÁ KOMISE

Legislativní návrhy přijaté Komisí

(2011/C 335/05)

Dokument	Část	Datum	Název
KOM(2011) 416		13.7.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o společné organizaci trhu s produkty rybolovu a akvakultury
KOM(2011) 425		13.7.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o společné rybářské politice
KOM(2011) 445		25.7.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se zavádí evropský příkaz k obstavení účtů k usnadnění vymáhání přeshraničních pohledávek v občanských a obchodních věcech
KOM(2011) 447		20.7.2011	Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném finančním řízení (žádost EGF/2011/003 DE/Arnsberg a Düsseldorf automobilový průmysl, Německo)
KOM(2011) 453		20.7.2011	Návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady o přístupu k činnosti úvěrových institucí a o obezřetnostním dohledu nad úvěrovými institucemi a investičními podniky a o změně směrnice Evropského parlamentu a Rady 2002/87/ES o doplňkovém doзору nad úvěrovými institucemi, pojišťovnami a investičními podniky ve finančním konglomerátu
KOM(2011) 456		26.7.2011	Návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady o rekreačních plavidlech a vodních skútrech
KOM(2011) 461		27.7.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení (ES) č. 1931/2006 a zahrnuje Kaliningradská oblast a některé polské správní celky do způsobilé pohraniční oblasti
KOM(2011) 467		29.7.2011	Návrh nařízení Rady o zastavení přezkumu před pozbytím platnosti a částečného prozatímního přezkumu antidumpingových opatření týkajících se dovozu některých odlitků pocházejících z Čínské lidové republiky

Dokument	Část	Datum	Název
KOM(2011) 468		29.7.2011	Návrh nařízení Rady, kterým se stanoví opravné koeficienty použitelné od 1. července 2010 na odměny úředníků a dočasných a smluvních zaměstnanců Evropské unie vykonávajících služební povinnosti ve třetích zemích
KOM(2011) 469		26.7.2011	Návrh rozhodnutí Rady týkající se uzavření dohody, kterou se podruhé mění Dohoda o partnerství mezi členy skupiny afrických, karibských a tichomořských států na jedné straně a Evropským společenstvím a jeho členskými státy na straně druhé, podepsaná v Cotonou dne 23. června 2000 a poprvé revidovaná v Lucemburku dne 25. června 2005
KOM(2011) 470		12.8.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se stanoví víceletý plán pro populaci lososa žijící v Baltském moři a rybolov této populace
KOM(2011) 477		5.8.2011	Návrh nařízení Rady, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 193/2007, kterým se ukládá konečné vyrovnávací clo z dovozu některých polyethylentereftalátů pocházejících z Indie, a nařízení Rady (ES) č. 192/2007, kterým se ukládá konečné antidumpingové clo z dovozu některých polyethylentereftalátů pocházejících mimo jiné z Indie
KOM(2011) 479		9.8.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 1967/2006 o opatřeních pro řízení udržitelného využívání rybolovných zdrojů ve Středozemním moři
KOM(2011) 481		1.8.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 1698/2005, pokud jde o některá ustanovení týkající se finančního řízení pro některé členské státy, jejichž finanční stabilita je postižena či ohrožena závažnými obtížemi
KOM(2011) 482		1.8.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 1083/2006, pokud jde o některá ustanovení týkající se finančního řízení pro některé členské státy, jejichž finanční stabilita je postižena či ohrožena závažnými obtížemi
KOM(2011) 483		1.8.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 1083/2006, pokud jde o návratnou pomoc a finanční inženýrství
KOM(2011) 484		1.8.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 1198/2006 o Evropském rybářském fondu, pokud jde o některá ustanovení týkající se finančního řízení pro některé členské státy, jejichž finanční stabilita je postižena či ohrožena závažnými obtížemi
KOM(2011) 486		9.8.2011	Návrh nařízení Rady, kterým se ukončuje částečný prozatímní přezkum týkající se antidumpingových opatření uložených na dovoz některých polyethylentereftalátů (PET) pocházejících z Indie

Dokument	Část	Datum	Název
KOM(2011) 487		10.8.2011	Návrh rozhodnutí Rady, kterým se stanoví postoj Evropské unie v Radě ministrů Energetického společenství (Kišiněv, 6. října 2011)
KOM(2011) 488		11.8.2011	Návrh nařízení Rady, kterým se mění nařízení (EU) č. 1105/2010 o uložení konečného antidumpingového cla a o konečném výběru prozatímně uloženého cla z dovozu vysokopevnostních nití z polyesterů pocházejících z Čínské lidové republiky a o ukončení řízení týkajícího se dovozu vysokopevnostních nití z polyesterů pocházejících z Korejské republiky a Tchaj-wanu
KOM(2011) 489		11.8.2011	Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o Evropském roku občanů (2013)
KOM(2011) 491		17.8.2011	Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném finančním řízení (žádost EGF/2010/026 PT/Rohde, Portugalsko)
KOM(2011) 493		12.8.2011	Návrh nařízení Rady, kterým se ukládá konečné antidumpingové clo a s konečnou platností vybírá prozatímní clo z dovozu keramických obkládaček pocházejících z Čínské lidové republiky
KOM(2011) 495		25.8.2011	Návrh rozhodnutí Rady o postoji, který se má zaujmout jménem Evropské unie na příštích pěti zasedáních Mezinárodní velrybářské komise včetně příslušných jednání mezi zasedáními, pokud jde o návrhy změn Mezinárodní úmluvy o regulaci velrybářství a její přílohy
KOM(2011) 496		17.8.2011	Návrh nařízení Rady, kterým se mění nařízení Rady (EU) č. 57/2001 a (ES) č. 754/2009, pokud jde o ochranu druhu „žraloka nosatého“, některé celkové přípustné odlovy a některá omezení intenzity rybolovu stanovené pro Spojené království, Německo a Irsko
KOM(2011) 517		24.8.2011	Návrh prováděcího rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí 2011/77/EU o poskytnutí finanční pomoci Unie Irsku
KOM(2011) 522		29.8.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o správní spolupráci prostřednictvím systému pro výměnu informací o vnitřním trhu („nařízení o systému IMI“)
KOM(2011) 523		23.8.2011	Návrh prováděcího rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí 2011/344/EU o poskytnutí finanční pomoci Unie Portugalsku

Tyto texty jsou dostupné na stránce EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

Legislativní návrhy přijaté Komisí

(2011/C 335/06)

Dokument	Část	Datum	Název
KOM(2011) 516		30.8.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení (ES) č. 810/2009 ze dne 13. července 2009 o kodexu Společenství o vízech (vízový kodex)
KOM(2011) 518		30.8.2011	Návrh nařízení Rady, kterým se zřizuje systém Společenství pro registraci dopravců radioaktivních látek
KOM(2011) 524		30.8.2011	Návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady, kterou se mění směrnice Rady 64/432/EHS, pokud jde o počítačové databáze, které jsou součástí sítě dozoru v členských státech
KOM(2011) 525		30.8.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení (ES) č. 1760/2000, pokud jde o elektronickou identifikaci skotu, a zrušují ustanovení o nepovinném označování hovězího masa
KOM(2011) 526		31.8.2011	Návrh rozhodnutí Rady, kterým se pozměňuje a prodlužuje období uplatňování rozhodnutí 2007/641/ES o uzavření konzultací s Fidžijskou republikou podle článku 96 Dohody o partnerství AKT-EU a článku 37 finančního nástroje pro rozvojovou spolupráci
KOM(2011) 530		31.8.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o definici, popisu, obchodní úpravě, označování a ochraně zeměpisných označení aromatizovaných vinných výrobků
KOM(2011) 532		6.9.2011	Návrh rozhodnutí Rady, kterým se v souladu s článkem 19 směrnice 2003/96/ES povoluje Spojenému království uplatňovat snížené úrovně zdanění pohonných hmot spotřebovaných na ostrovech Vnitřních a Vnějších Hebrid, na Orknejích a Shetlandách, na ostrovech v ústí řeky Clyde a na ostrovech Scilly
KOM(2011) 540		7.9.2011	Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady, kterým se zřizuje mechanismus výměny informací o mezivládních dohodách mezi členskými státy a třetími zeměmi v oblasti energetiky
KOM(2011) 542		31.8.2011	Společný návrh nařízení Rady, kterým se mění nařízení (EU) č. 442/2011 o omezujících opatřeních vzhledem k situaci v Sýrii
KOM(2011) 543		31.8.2011	Návrh rozhodnutí Rady, kterým se částečně pozastavuje používání dohody o spolupráci mezi Evropským hospodářským společenstvím a Syrskou arabskou republikou
KOM(2011) 544		7.9.2011	Návrh prováděcího nařízení Rady o uložení konečného antidumpingového cla z dovozu jízdních kol pocházejících z Čínské lidové republiky na základě přezkumu před pozbytím platnosti podle čl. 11 odst. 2 nařízení Rady (ES) č. 1225/2009

Dokument	Část	Datum	Název
KOM(2011) 545		13.9.2011	Návrh rozhodnutí Rady, kterým se upravuje rozhodnutí Rady a zástupců vlád členských států Evropské unie zasedajících v Radě o podpisu a prozatímním uplatňování dohody ve formě výměny dopisů mezi Evropským společenstvím a jeho členskými státy na jedné straně a Ruskou federací na straně druhé o „Dohodnutých zásadách modernizace stávajícího systému využití transsibiřských tras“ a o zřízení vyrovnávacího mechanismu členskými státy
KOM(2011) 554		13.9.2011	Návrh nařízení Rady o uložení konečného antidumpingového cla na dovoz ručních paletových vozíků a jejich základních dílů pocházejících z Čínské lidové republiky rozšířeného na dovoz ručních paletových vozíků a jejich základních dílů zasílaných z Thajska, bez ohledu na to, zda je u něj deklarován původ z Thajska či nikoli, na základě přezkumu před pozbytím platnosti podle čl. 11 odst. 2 nařízení (ES) č. 1225/2009
KOM(2011) 555		14.9.2011	Návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady, kterou se mění směrnice Evropského parlamentu a Rady 2008/106/ES o minimální úrovni výcviku námořníků
KOM(2011) 560		16.9.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení (ES) č. 562/2006 s cílem stanovit společná pravidla pro dočasné znovuzavedení ochrany vnitřních hranic v mimořádných situacích
KOM(2011) 562		15.9.2011	Návrh nařízení Rady, kterým se pro rok 2012 stanoví rybolovná práva pro některé populace ryb a skupiny populací ryb v Baltském moři
KOM(2011) 565		16.9.2011	Společný návrh Nařízení Rady, kterým se mění nařízení (ES) č. 194/2008, kterým se obnovují a zpřísňují omezující opatření vůči Barmě/Myanmaru
KOM(2011) 566		23.9.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o urychleném zavádění požadavků dvojitého trupu nebo rovnocenné konstrukce u ropných tankerů s jednoduchým trupem
KOM(2011) 569		22.9.2011	Návrh rozhodnutí Rady o uzavření Obchodní dohody mezi Evropskou unií a Kolumbií a Peru
KOM(2011) 570		22.9.2011	Návrh rozhodnutí Rady o podpisu Obchodní dohody mezi Evropskou unií a Kolumbií a Peru, jménem Evropské unie
KOM(2011) 574		14.9.2011	Návrh prováděcího rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí 2011/344/EU o poskytnutí finanční pomoci Unie Portugalsku
KOM(2011) 575		14.9.2011	Návrh prováděcího rozhodnutí Rady, kterým se mění prováděcí rozhodnutí 2011/77/EU o poskytnutí finanční pomoci Unie Irsku
KOM(2011) 577		22.9.2011	Návrh rozhodnutí Rady, kterým se mění rozhodnutí 2007/659/ES, pokud jde o období platnosti a roční kvótu, na niž lze uplatnit sníženou sazbu spotřební daně

Dokument	Část	Datum	Název
KOM(2011) 579		22.9.2011	Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném finančním řízení (žádost EGF/2011/001, AT/Niederösterreich-Oberösterreich, Rakousko)
KOM(2011) 580		22.9.2011	Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném finančním řízení (žádost EGF/2011/004 EL/ALDI Hellas z Recka)
KOM(2011) 583		20.9.2011	Společný návrh nařízení Rady, kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 765/2006 o omezujících opatřeních vůči Bělorusku
KOM(2011) 586		26.9.2011	Návrh nařízení Rady, kterým se pro rok 2012 stanoví rybolovná práva, jimiž disponují plavidla Unie, pro některé populace ryb a skupiny populací ryb, na něž se nevztahují mezinárodní jednání nebo dohody
KOM(2011) 590		20.9.2011	Společný návrh nařízení Rady, kterým se mění nařízení (EU) č. 442/2011 o omezujících opatřeních vzhledem k situaci v Sýrii
KOM(2011) 591		29.9.2011	Návrh rozhodnutí Rady o zaujetí stanoviska, které má být jménem Evropské unie přijato na desátém zasedání konference smluvních stran a které se týká návrhů změn příloh I a II Úmluvy o ochraně stěhovavých druhů volně žijících živočichů
KOM(2011) 592		28.9.2011	Návrh rozhodnutí Rady o postoji, který má Evropská unie přijmout v rámci Výboru pro obchod stanoveném Dohodou o volném obchodu mezi Evropskou unií a jejími členskými státy na jedné straně a Korejskou republikou na straně druhé, pokud jde o přijetí jednacího řádu Výboru pro obchod a sestavení seznamu 15 osob na funkci rozhodce
KOM(2011) 593		29.9.2011	Návrh směrnice Rady, kterou se stanoví základní bezpečnostní standardy na ochranu před riziky vyplývajícími z expozice ionizujícímu záření
KOM(2011) 594		28.9.2011	Návrh směrnice Rady o společném systému daně z finančních transakcí a změně směrnice 2008/7/ES
KOM(2011) 598		30.9.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění příloha I nařízení Rady (ES) č. 1528/2007, pokud jde o vyloučení řady zemí ze seznamu regionů nebo států, které uzavřely jednání
KOM(2011) 599		3.10.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se provádí dvoustranná ochranná doložka a mechanismus stabilizace pro banány Dohody zakládající přidružení mezi Evropskou unií a jejími členskými státy na jedné straně a Střední Amerikou na straně druhé

Dokument	Část	Datum	Název
KOM(2011) 600		3.10.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se provádí dvoustranná ochranná doložka a mechanismus stabilizace pro banány Obchodní dohody mezi Evropskou unií a Kolumbií a Peru
KOM(2011) 601		26.9.2011	Společný návrh nařízení Rady, kterým se mění nařízení (EU) č. 204/2011 o omezujících opatřeních s ohledem na situaci v Libyi
KOM(2011) 602		4.10.2011	Návrh nařízení Rady o rozdělení rybolovných práv na základě protokolu dohodnutého mezi Evropskou unií a Republikou Guinea-Bissau, kterým se stanoví rybolovná práva a finanční příspěvek podle dohody o partnerství v odvětví rybolovu mezi oběma stranami
KOM(2011) 603		5.10.2011	Návrh rozhodnutí Rady o uzavření protokolu schváleného Evropskou unií a Republikou Guinea-Bissau, kterým se stanoví rybolovná práva a finanční příspěvek podle platné dohody o partnerství v odvětví rybolovu mezi oběma stranami
KOM(2011) 604		4.10.2011	Návrh rozhodnutí Rady o podpisu jménem Evropské unie a prozatímním používání protokolu schváleného Evropskou unií a Republikou Guinea-Bissau, kterým se stanoví rybolovná práva a finanční příspěvek podle platné dohody o partnerství v odvětví rybolovu mezi oběma stranami
KOM(2011) 607		6.10.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o Evropském sociálním fondu a o zrušení nařízení (ES) č. 1081/2006
KOM(2011) 608		6.10.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o Evropském fondu pro přizpůsobení se globalizaci (2014–2020)
KOM(2011) 609		6.10.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o programu Evropské unie pro sociální změny a inovace
KOM(2011) 610		6.10.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se mění nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1082/2006 ze dne 5. července 2006 o evropském seskupení pro územní spolupráci (ESÚS), pokud jde o vyjasnění, zjednodušení a zlepšení zřizování a provádění takovýchto seskupení
KOM(2011) 611		6.10.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o zvláštních ustanoveních týkajících se podpory z Evropského fondu pro regionální rozvoj pro cíl Evropská územní spolupráce
KOM(2011) 612		6.10.2011	Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady o Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení Rady (ES) č. 1084/2006
KOM(2011) 617		5.10.2011	Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném finančním řízení (žádost EGF/2010/019 IE/Stavebnictví 41, Irsko)

Dokument	Část	Datum	Název
KOM(2011) 618		5.10.2011	Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném finančním řízení (žádost EGF/2010/020 IE/Stavebnictví 43, Irsko)
KOM(2011) 619		5.10.2011	Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci podle bodu 28 interinstitucionální dohody ze dne 17. května 2006 mezi Evropským parlamentem, Radou a Komisí o rozpočtové kázní a řádném finančním řízení (žádost EGF/2010/021 IE/Stavebnictví 71, Irsko)
KOM(2011) 620		12.10.2011	Návrh rozhodnutí Rady o povolení uvedení produktů, které obsahují geneticky modifikovanou bavlnu 281-24-236x3006-210-23 (DAS-24236-5xMAS-21023-5), sestávající z ní nebo jsou z ní vyrobeny, na trh podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1829/2003
KOM(2011) 621		12.10.2011	Návrh rozhodnutí Rady o povolení uvedení produktů, které obsahují geneticky modifikovanou kukuřici Bt11xMIR604xGA21 (SYN-BT011-1xSYN-IR604-5xMON-00021-9), sestávající z ní nebo jsou z ní vyrobeny, na trh podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1829/2003
KOM(2011) 622		12.10.2011	Návrh rozhodnutí Rady o povolení uvedení produktů, které obsahují geneticky modifikovanou kukuřici Bt11xMIR604 (SYN-BT011-1xSYN-IR604-5), sestávající z ní nebo jsou z ní vyrobeny, na trh podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1829/2003
KOM(2011) 623		10.10.2011	Návrh rozhodnutí Rady o povolení uvedení produktů, které obsahují geneticky modifikovanou kukuřici MIR604xGA21 (SYN-IR604-5xMON-00021-9), sestávající z ní nebo jsou z ní vyrobeny, na trh podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1829/2003.
KOM(2011) 645		10.10.2011	Společný návrh nařízení Rady, kterým se mění nařízení (EU) č. 442/2011 o omezujících opatřeních vzhledem k situaci v Sýrii
KOM(2011) 646		10.10.2011	Společný návrh nařízení Rady o zrušení nařízení (ES) č. 1763/2004, kterým se ukládají některá omezující opatření na podporu účinného provádění mandátu Mezinárodního trestního tribunálu pro bývalou Jugoslávii (ICTY)

Tyto texty jsou dostupné na stránce EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

IV

(Informace)

INFORMACE ORGÁNŮ, INSTITUCÍ A JINÝCH SUBJEKTŮ EVROPSKÉ UNIE

EVROPSKÝ PARLAMENT

ROZHODNUTÍ PŘEDSEDNICTVA EVROPSKÉHO PARLAMENTU

ze dne 23. března a 14. listopadu 2011,

kterým se mění prováděcí opatření ke statutu poslanců Evropského parlamentu

(2011/C 335/07)

PŘEDSEDNICTVO EVROPSKÉHO PARLAMENTU,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 223 odst. 2 této smlouvy,

s ohledem na statut poslanců Evropského parlamentu ⁽¹⁾,

s ohledem na články 8 a 23 jednacího řádu Evropského parlamentu,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Použijí-li poslanci taxislužbu v jednom z pracovních míst Parlamentu v týdnu, kdy se nekoná žádná oficiální činnost Evropského parlamentu, výdaje za tuto službu by měly být propláceny stejným způsobem jako v případě použití taxislužby v běžném pracovním týdnu.
- (2) Cestují-li poslanci mimo území Evropské unie za účelem účasti na oficiální činnosti, musí si často hradit vízum a související výdaje. Vzhledem k tomu, že tyto výdaje vznikají v průběhu služební cesty, bylo by vhodné, aby byly poslancům propláceny za předpokladu, že předloží potřebné podklady. Změna příslušných pravidel by měla být použitelná ode dne 1. ledna 2012, aby byl zajištěn stejný postup pro všechny cesty v jednom roce.
- (3) Poslanci mají za určitých okolností, k nimž dojde v průběhu služební cesty, nárok na náhradu nákladů na repatriaci. Vzhledem k tomu, že s repatriací mohou

souviset také další náklady, mělo by být stanoveno, že i tyto náklady je možné proplatit. Aby byl Parlament schopen tuto povinnost splnit, měl by uzavřít pojistnou smlouvu. Pojistná smlouva by měla mít účinky ke dni použitelnosti příslušného ustanovení.

- (4) Jestliže se poslanci v souladu se zavedenými postupy v daném členském státě dohodli, že budou svým místním asistentům vyplácet odstupné nad rámec vyplývající ze statutu, mohou za účelem pokrytí příslušných výdajů dát osobě pověřené prováděním plateb pokyn, aby tyto prostředky vyčlenila z příspěvku na parlamentní asistenci a převáděla je do následujících rozpočtových roků, a to při splnění určitých podmínek. Příslušné ustanovení tohoto rozhodnutí by se mělo použít ode dne 14. července 2009,

PŘIJALO TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Prováděcí opatření ke statutu poslanců Evropského parlamentu ⁽²⁾ se mění takto:

- 1) V článku 22 se odstavec 2a nahrazuje tímto:

„2a. Jestliže poslanec cestuje do jednoho z pracovních míst Parlamentu v týdnu, kdy se nekoná žádná oficiální činnost Evropského parlamentu, omezí se proplacení doplňkových cestovních výdajů na cestovní náklady, včetně výdajů za použití taxislužby v maximální výši stanovené

⁽¹⁾ Rozhodnutí Evropského parlamentu 2005/684/ES, Euratom ze dne 28. září 2005 o přijetí statutu poslanců Evropského parlamentu (Úř. věst. L 262, 7.10.2005, s. 1).

⁽²⁾ Rozhodnutí předsednictva Evropského parlamentu ze dne 19. května a 9. července 2008, kterými se stanoví prováděcí opatření ke statutu poslanců Evropského parlamentu (Úř. věst. C 159, 13.7.2009, s. 1).

v předpisech předsednictva pro používání služebních vozů poslanci Evropského parlamentu, a náklady na ubytování v hotelu.“;

2) V čl. 24 odst. 3 se vkládá nové písmeno, které zní:

„ba) po předložení příslušných dokladů úhradu nákladů na vízum a souvisejících výdajů.“;

3) Článek 29 se mění takto:

a) název se nahrazuje tímto:

„Asistence na služebních cestách“;

b) odstavec 1 se nahrazuje tímto:

„1. Poslanec, který v průběhu služební cesty podle čl. 10 odst. 1 písm. a), odst. 2 a 2a vážně onemocní nebo utrpí úraz nebo v důsledku nepředvídané události nemůže tuto cestu řádně dokončit, má nárok na asistenci Parlamentu. Tato asistence zahrnuje zařízení repatriace a převzetí odpovědnosti za úhradu s ní spojených nákladů. Poslanec, případně jeho zástupce, může požádat o repatriaci do jednoho z pracovních míst Parlamentu nebo do svého bydliště.“;

c) odstavec 3 se nahrazuje tímto:

„3. Parlament hradí své asistenční závazky prostřednictvím pojištění. Nároky poslanců uvedené v odstavcích 1 a 2 se uplatňují za podmínek stanovených v pojistné smlouvě.“;

d) doplňuje se nový odstavec, který zní:

„4. Pojištění zahrnuje mimo jiné náklady na poskytnutí následující asistence:

- asistence v případě vážné nemoci, úrazu nebo úmrtí poslance,
- asistence a předčasný návrat v případě přírodní katastrofy, závažného narušení veřejného pořádku, vážné nemoci, úrazu nebo úmrtí rodinného příslušníka poslance,
- logistickou a administrativní asistenci v případě ztráty nebo krádeže dokladů,
- asistenci v případě soudního stíhání poslance,

— doplňkové životní pojištění a invalidní pojištění (nesplacených závazků).“;

4) V článku 40 se doplňuje nový odstavec, který zní:

„5. Poslanci mohou za účelem pokrytí nákladů souvisejících s ukončením pracovní smlouvy, které nemohou být hrazeny podle odstavců 1 až 4, dát osobě pověřené prováděním plateb pokyn, aby z částky uvedené v čl. 33 odst. 4 vyčlenila prostředky a převáděla je do následujících rozpočtových roků, a to při splnění následujících podmínek:

a) daný poslanec na základě příslušných písemných dokumentů doloží, že mimo Evropský parlament, aniž by se na tom podíleli poslanci Evropského parlamentu, je v odvětví, s nímž pracovní smlouva souvisí, vyplácení odstupného nad rámec minima stanoveného statutem zavedeno jako běžný postup;

b) částky odstupného odpovídající postupům uvedeným v písm. a) byly sjednány v rámci pracovní smlouvy místního asistenta. Dohodnuté částky však nesmí v žádném případě překročit výši jednoho měsíčního platu za každý odpracovaný rok;

c) při postupu ročního vyúčtování podle článku 39 se uvede, jaké částky byly vyčleněny na jednotlivé zaměstnance. Osoba pověřená prováděním plateb otevře samostatný bankovní účet pro tyto prostředky a každoročně doloží výpis z tohoto účtu za účelem vyúčtování. Osoba pověřená prováděním plateb smí v každém rozpočtovém roce vyčlenit pouze částky odpovídající době zaměstnání, a to od počátku volebního období Parlamentu do konce daného rozpočtového roku nebo, pokud smlouva skončí v daném roce, do konce platnosti smlouvy. Úroky z vyčleněných částek se uvádějí ke dni postupu ročního vyúčtování. Jakýkoli přebytek nebo nevyužitá částka se Parlamentu vrací jednou ročně nebo ke dni ukončení dotyčné pracovní smlouvy.“.

Článek 2

1. Toto rozhodnutí vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

2. Toto rozhodnutí se použije od téhož dne s výjimkou následujících ustanovení:

a) čl. 1 bodu 2, který se použije ode dne 1. ledna 2012;

b) čl. 1 odst. 4, který se použije ode dne 14. července 2009.

EVROPSKÁ KOMISE

Směnné kurzy vůči euru ⁽¹⁾

15. listopadu 2011

(2011/C 335/08)

1 euro =

měna			směnný kurz		
USD	americký dolar	1,3532	AUD	australský dolar	1,3351
JPY	japonský jen	104,16	CAD	kanadský dolar	1,3866
DKK	dánská koruna	7,4427	HKD	hongkongský dolar	10,5313
GBP	britská libra	0,85345	NZD	novozélandský dolar	1,7591
SEK	švédská koruna	9,1238	SGD	singapurský dolar	1,7487
CHF	švýcarský frank	1,2405	KRW	jihokorejský won	1 527,99
ISK	islandská koruna		ZAR	jihoafrický rand	11,0087
NOK	norská koruna	7,8000	CNY	čínský juan	8,5842
BGN	bulharský lev	1,9558	HRK	chorvatská kuna	7,4815
CZK	česká koruna	25,768	IDR	indonéská rupie	12 170,68
HUF	maďarský forint	314,77	MYR	malajsijský ringgit	4,2714
LTL	litevský litas	3,4528	PHP	filipínské peso	58,909
LVL	lotyšský latas	0,7002	RUB	ruský rubl	41,5550
PLN	polský zlotý	4,4145	THB	thajský baht	41,746
RON	rumunský lei	4,3495	BRL	brazilský real	2,3904
TRY	turecká lira	2,4299	MXN	mexické peso	18,3765
			INR	indická rupie	68,5800

⁽¹⁾ Zdroj: referenční směnné kurzy jsou publikovány ECB.

Poslední zveřejnění dokumentů KOM jiných než legislativní návrhy a legislativních návrhů přijatých Komisí

(2011/C 335/09)

Úř. věst. C 264, 8.9.2011

Předchozí zveřejnění:

Úř. věst. C 189, 29.6.2011

Úř. věst. C 140, 11.5.2011

Úř. věst. C 121, 19.4.2011

Úř. věst. C 94, 26.3.2011

Úř. věst. C 88, 19.3.2011

Úř. věst. C 26, 28.1.2011

Dokumenty KOM jiné než legislativní návrhy přijaté Komisí

(2011/C 335/10)

Dokument	Část	Datum	Název
<u>KOM(2011) 309</u>		6.6.2011	Zpráva Komise Radě a Evropskému parlamentu na základě článku 9 rámcového rozhodnutí Rady 2003/568/SVV ze dne 22. července 2003 o boji proti korupci v soukromém sektoru
<u>KOM(2011) 418</u>		13.7.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů o povinnosti podávat zprávy podle nařízení Rady (ES) č. 2371/2002 ze dne 20. prosince 2002 o zachování a udržitelném využívání rybolovných zdrojů v rámci společné rybářské politiky
<u>KOM(2011) 424</u>		13.7.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů o vnější dimenzi společné rybářské politiky
<u>KOM(2011) 459</u>		20.7.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o pokroku Bulharska v rámci mechanismu pro spolupráci a ověřování
<u>KOM(2011) 460</u>		20.7.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o pokroku Rumunska v rámci mechanismu pro spolupráci a ověřování
<u>KOM(2011) 462</u>		29.7.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o uplatňování nařízení (ES) č. 1082/2006 o evropském seskupení pro územní spolupráci (ESÚS)
<u>KOM(2011) 466</u>		22.8.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o činnosti Evropského fondu pro přizpůsobení se globalizaci v roce 2010
<u>KOM(2011) 476</u>		5.8.2011	Zpráva Komise Evropskému Parlamentu a Radě o Záručním fondu a jeho správě v roce 2010
<u>KOM(2011) 485</u>		9.8.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o činnosti Evropské unie v oblasti půjček a úvěrů v roce 2010
<u>KOM(2011) 492</u>		12.8.2011	Zpráva Komise o používání nařízení (ES) č. 1049/2001 o přístupu veřejnosti k dokumentům Evropského parlamentu, Rady a Komise v průběhu roku 2010
<u>KOM(2011) 494</u>		16.8.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů – Výroční zpráva o nástroji stability za rok 2010
<u>KOM(2011) 497</u>		17.8.2011	Zpráva Komise Radě a Evropskému parlamentu o činnosti Evropské rady pro výzkum a realizaci cílů stanovených ve zvláštním programu Myšlenky v roce 2010

Dokument	Část	Datum	Název
KOM(2011) 508		12.8.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o výdajích EZZF Systém včasného varování č. 5–7/2011
KOM(2011) 509		24.8.2011	Sdělení Komise Radě o posouzení opatření přijatých Irskem v reakci na doporučení Rady ze dne 7. prosince 2010 s cílem odstranit nadměrný schodek veřejných financí

Tyto texty jsou dostupné na stránce EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

Dokumenty KOM jiné než legislativní návrhy přijaté Komisí

(2011/C 335/11)

Dokument	Část	Datum	Název
<u>KOM(2011) 427</u>		13.7.2011	Zelená kniha o on-line distribuci audiovizuálních děl v Evropské unii: příležitosti a výzvy při tvorbě jednotného digitálního trhu
<u>KOM(2011) 455</u>		20.7.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Evropská agenda pro integraci státních příslušníků třetích zemí
<u>KOM(2011) 527</u>		30.8.2011	Sdělení Komise Vytvoření společného leteckého prostoru s Ázerbájdžánskou republikou
<u>KOM(2011) 528</u>		31.8.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o zárukách krytých rozpočtem stav ke dni 31. prosince 2010
<u>KOM(2011) 531</u>		31.8.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Akční program Společenství pro životní prostředí závěrečné hodnocení
<u>KOM(2011) 537</u>		5.9.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Průběžné hodnocení programu Clo 2013
<u>KOM(2011) 538</u>		5.9.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Průběžné hodnocení programu Fiscalis 2013
<u>KOM(2011) 539</u>		7.9.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů o zabezpečení dodávek energie a mezinárodní spolupráci – „Energetická politika EU: jednání s partnery za našimi hranicemi“
<u>KOM(2011) 541</u>		7.9.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Návrh společného postoje EU pro čtvrté forum na vysoké úrovni o účinnosti pomoci v Busanu
<u>KOM(2011) 547</u>		8.9.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu, Radě a Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru Čtvrtá zpráva o uplatňování směrnice Rady 85/374/EHS ze dne 25. července 1985 o sblížování právních a správních předpisů členských států týkajících se odpovědnosti za vadné výrobky, ve znění směrnice Evropského parlamentu a Rady 1999/34/ES ze dne 10. května 1999
<u>KOM(2011) 548</u>		9.9.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Závěrečné hodnocení provádění víceletého programu Společenství pro usnadnění přístupu k digitálně šířenému obsahu a jeho používání a využívání v Evropě

Dokument	Část	Datum	Název
KOM(2011) 549		12.9.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě Výroční zpráva Evropskému parlamentu a Radě o činnostech ústřední jednotky systému EURODAC za rok 2010
KOM(2011) 551		13.9.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Budování důvěry v celoevropskou justici Nový rozměr evropského justičního vzdělávání
KOM(2011) 556		13.9.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů o uplatňování doporučení Rady ze dne 24. září 1998 o ochraně nezletilých osob a lidské důstojnosti a doporučení Evropského parlamentu a Rady ze dne 20. prosince 2006 o ochraně nezletilých osob a lidské důstojnosti a o právu na odpověď v souvislosti s konkurenceschopností evropského průmyslu audiovizuálních a on-line informačních služeb – Ochrana dětí v digitálním prostředí
KOM(2011) 557		14.9.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě Výroční zpráva o pokroku dosaženém v roce 2009 společnými podniky pro společné technologické iniciativy
KOM(2011) 558		13.9.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě Zpráva o vývoji, validaci a právním přijímání alternativních metod ke zkouškám kosmetických prostředků na zvířatech (2009)
KOM(2011) 561		16.9.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Správa Schengenu – posílení prostoru bez kontrol na vnitřních hranicích
KOM(2011) 563		16.9.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu a Radě První zpráva o situaci vzdělávání a odborné přípravy v oblasti jaderné energetiky v Evropské unii
KOM(2011) 564		26.9.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů o spolupráci v oblasti spravedlnosti a vnitřních věcí v rámci Východního partnerství
KOM(2011) 567		20.9.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Podpora růstu a zaměstnanosti – plán modernizace evropských systémů vysokoškolského vzdělávání
KOM(2011) 568		20.9.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Sdělení o politikách EU a dobrovolnictví: uznání a propagace přeshraničních dobrovolných činností v EU

Dokument	Část	Datum	Název
KOM(2011) 572		21.9.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Partnerství v oblasti výzkumu a inovací
KOM(2011) 573		20.9.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Na cestě k politice EU v oblasti trestního práva: zajištění účinného provádění politik EU prostřednictvím trestního práva
KOM(2011) 576		16.9.2011	Návrh na změnu č. 2 k návrhu souhrnného rozpočtu pro rok 2012 Výkaz výdajů podle oddílů Oddíl I – Parlament Oddíl II – Evropská rada a Rada Oddíl III – Komise Oddíl VI – Evropský hospodářský a sociální výbor Oddíl VII – Výbor regionů Oddíl VIII — Evropský veřejný ochránce práv
KOM(2011) 578		21.9.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu a Radě o provádění některých ustanovení nařízení Rady (ES) č. 812/2004, kterým se stanoví opatření týkající se náhodných úlovků kytovců při rybolovu a kterým se mění nařízení (ES) č. 88/98
KOM(2011) 581		26.9.2011	Zpráva Komise o používání, účincích a přiměřenosti nařízení o některých fluorovaných skleníkových plynech (nařízení (ES) č. 842/2006)
KOM(2011) 585		28.9.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o uplatňování směrnice 2003/109/ES o právním postavení státních příslušníků třetích zemí, kteří jsou dlouhodobě pobývajícími rezidenty
KOM(2011) 587		28.9.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o uplatňování směrnice 2004/114/ES o podmínkách přijímání státních příslušníků třetích zemí za účelem studia, výměnných pobytů žáků, neplacené odborné přípravy nebo dobrovolné služby
KOM(2011) 588		29.9.2011	Zpráva Komise Dvacátá osmá výroční Zpráva Komise o kontrole uplatňování práva EU (2010)
KOM(2011) 596		30.9.2011	Stanovisko Komise k žádostem o změny statutu Soudního dvora Evropské unie, které předložil Soudní dvůr
KOM(2011) 616		5.10.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o zavádění, fungování a účinnosti domény nejvyšší úrovně .eu
KOM(2011) 624		7.10.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě Pokrok při dosahování cílů Kjótského protokolu (podle článku 5 rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 280/2004/ES o mechanismu monitorování emisí skleníkových plynů ve Společenství a provádění Kjótského protokolu)

Dokument	Část	Datum	Název
KOM(2011) 636		11.10.2011	Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů Společná evropská právní úprava prodeje určená k usnadnění přeshraničních transakcí na jednotném trhu
KOM(2011) 639		10.10.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o provádění aplikací dálkového průzkumu a o využívání finančních zdrojů poskytnutých pro tyto účely podle nařízení Rady (ES) č. 78/2008 (druhá průběžná zpráva)
KOM(2011) 647		11.10.2011	Zpráva Komise Evropskému parlamentu, Radě a Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru Zpráva za rok 2010 o pomoci zemím usilujícím o přistoupení (NPP, PHARE, CARDS, předvstupní nástroj pro Turecko a přechodový nástroj)

Tyto texty jsou dostupné na stránce EUR-Lex: <http://eur-lex.europa.eu>

V

(Oznámení)

SPRÁVNÍ ŘÍZENÍ

EVROPSKÁ KOMISE

Výzva k předkládání návrhů v rámci pracovního programu „Myšlenky“ na rok 2012 sedmého rámcového programu Evropského společenství pro výzkum, technologický rozvoj a demonstrace

(2011/C 335/12)

Oznamuje se zahájení výzvy k předkládání návrhů v rámci pracovního programu „Myšlenky“ na rok 2012 sedmého rámcového programu Evropského společenství pro výzkum, technologický rozvoj a demonstrace (2007 až 2013).

Očekávají se návrhy v níže uvedené oblasti. Lhůty pro předkládání návrhů a přidělené rozpočtové prostředky jsou uvedeny ve výzvě, která je zveřejněna na internetové stránce portálu účastníků výzkumu.

Pracovní program „Myšlenky“

Název výzvy	Granty ERV pro pokročilé výzkumné pracovníky
Identifikátor výzvy	ERC-2012-AdG

Tato výzva k předkládání návrhů se vztahuje k pracovnímu programu přijatému rozhodnutím Komise K(2011) 4961 ze dne 19. července 2011.

Informace o podmínkách pro předkládání návrhů v rámci této výzvy a o pracovním programu a pokyny pro žadatele týkající se způsobu předkládání návrhů jsou k dispozici na internetové stránce Evropské komise:

<http://ec.europa.eu/research/participants/portal/appmanager/participants/porta>

ŘÍZENÍ TÝKAJÍCÍ SE PROVÁDĚNÍ POLITIKY HOSPODÁŘSKÉ SOUTĚŽE

EVROPSKÁ KOMISE

Předběžné oznámení o spojení podniků

(Věc COMP/M.6409 – Gazprom Schweiz/Promgas)

Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem

(Text s významem pro EHP)

(2011/C 335/13)

1. Komise dne 7. listopadu 2011 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 nařízení Rady (ES) č. 139/2004⁽¹⁾, kterým podnik Gazprom Schweiz AG („Gazprom Schweiz“, Švýcarsko) kontrolovaný podnikem Gazprom export LLC („Gazprom export“, Ruská federace), jenž je sám kontrolovaný podnikem Open Joint Stock Company Gazprom („Gazprom“, Ruská federace), získává od podniku ENI SpA („ENI“, Itálie) ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) nařízení ES o spojování nákupem akcií 50 % podíl v podniku Promgas SpA („Promgas“, Itálie), jenž je v současnosti kontrolován podniky ENI a Gazprom export.

2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:

- podniku Gazprom: vyhledávání nových zdrojů, produkce, přeprava, rafinace a prodej zemního plynu a petrochemických produktů,
- podniku Gazprom export: vývoz zemního plynu, ropy, ropných derivátů a dalších produktů ropného a petrochemického průmyslu do Evropy a účast na investičních projektech v oblasti energie,
- podniku Gazprom Schweiz: průzkum, zpracování a prodej uhlovodíků,
- podniku Promgas: velkoobchodní dodávky zemního plynu prostřednictvím sítí v Itálii.

3. Komise po předběžném posouzení zjistila, že by oznamovaná transakce mohla spadat do působnosti nařízení (ES) o spojování. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu však zůstává vyhrazeno. V souladu se sdělením Komise o zjednodušeném postupu ohledně některých spojování podle nařízení (ES) o spojování⁽²⁾ je třeba uvést, že tato věc může být posouzena podle postupu stanoveného sdělením.

4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí předložily své případné připomínky k navrhované transakci.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů po zveřejnění tohoto oznámení. Připomínky lze Komisi zaslat faxem (+32 22964301), e-mailem na adresu COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu či poštou s uvedením čísla jednacího COMP/M.6409 – Gazprom Schweiz/Promgas na adresu Generálního ředitelství pro hospodářskou soutěž Evropské Komise:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1 („nařízení ES o spojování“).

⁽²⁾ Úř. věst. C 56, 5.3.2005, s. 32 („sdělení o zjednodušeném postupu“).

Předběžné oznámení o spojení podniků
(Věc COMP/M.6427 – Hermes Europe/Armadillo Holding/B2C)
Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem
(Text s významem pro EHP)
(2011/C 335/14)

1. Komise dne 4. listopadu 2011 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾, kterým podniky Hermes Europe GmbH („Hermes“, Německo), patřící do skupiny Otto, a Armadillo Holding GmbH („Armadillo“, Německo), společně kontrolovaný podniky LaPoste SA a skupinou Arikanli, získávají ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) nařízení ES o spojování nákupem akcií společnou kontrolu nad podnikem B2C Limited Liability Company („B2C“, Rusko).

2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:

- podniku Hermes: poskytovatel dopravních a logistických služeb,
- podniku Armadillo: poskytovatel dopravních a logistických služeb, zejména ve východní Evropě,
- podniku B2C: doručování balíků spotřebitelům v Rusku, zasílaných podniky nebo jinými spotřebiteli.

3. Komise po předběžném posouzení zjistila, že by oznamovaná transakce mohla spadat do působnosti nařízení (ES) o spojování. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu však zůstává vyhrazeno. V souladu se sdělením Komise o zjednodušeném postupu ohledně některých spojování podle nařízení (ES) o spojování ⁽²⁾ je třeba uvést, že tato věc může být posouzena podle postupu stanoveného sdělením.

4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí předložily své případné připomínky k navrhované transakci.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů po zveřejnění tohoto oznámení. Připomínky lze Komisi zaslat faxem (+32 22964301), e-mailem na adresu COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu či poštou s uvedením čísla jednacího COMP/M.6427 – Hermes Europe/Armadillo Holding/B2C na adresu Generálního ředitelství pro hospodářskou soutěž Evropské Komise:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1 („nařízení ES o spojování“).

⁽²⁾ Úř. věst. C 56, 5.3.2005, s. 32 („sdělení o zjednodušeném postupu“).

ŘÍZENÍ TÝKAJÍCÍ SE PROVÁDĚNÍ POLITIKY HOSPODÁŘSKÉ SOUTĚŽE

Evropská komise

2011/C 335/13	Předběžné oznámení o spojení podniků (Věc COMP/M.6409 – Gazprom Schweiz/Promgas) – Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem ⁽¹⁾ 23
2011/C 335/14	Předběžné oznámení o spojení podniků (Věc COMP/M.6427 – Hermes Europe/Armadillo Holding/B2C) – Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem ⁽¹⁾ 24



⁽¹⁾ Text s významem pro EHP

CENY PŘEDPLATNÉHO NA ROK 2011 (bez DPH, včetně poštovního za obvyklou zásilku)

Úřední věstník EU, řady L + C, pouze tištěné vydání	22 úředních jazyků EU	1 100 EUR ročně
Úřední věstník EU, řady L + C, tištěné vydání + roční DVD	22 úředních jazyků EU	1 200 EUR ročně
Úřední věstník EU, řada L, pouze tištěné vydání	22 úředních jazyků EU	770 EUR ročně
Úřední věstník EU, řady L + C, měsíční DVD (souhrnný)	22 úředních jazyků EU	400 EUR ročně
Dodatek k Úřednímu věstníku (řada S), DVD, jedno vydání týdně	mnohojazyčné: 23 úředních jazyků EU	300 EUR ročně
Úřední věstník EU, řada C – Výběrová řízení	jazyky, kterých se týká výběrové řízení	50 EUR ročně

Předplatné *Úředního věstníku Evropské unie*, který vychází v úředních jazycích Evropské unie, je k dispozici ve 22 jazykových verzích. Zahrnuje řady L (Právní předpisy) a C (Informace a oznámení).

Každá jazyková verze má samostatné předplatné.

V souladu s nařízením Rady (ES) č. 920/2005, zveřejněným v Úředním věstníku L 156 ze dne 18. června 2005, které stanoví, že orgány Evropské unie nejsou dočasně vázány povinností sepsávat všechny akty v irštině a zveřejňovat je v tomto jazyce, je Úřední věstník vydávaný v irském jazyce prodáván zvlášť.

Předplatné dodatku k Úřednímu věstníku (řada S – Dodatek k *Úřednímu věstníku Evropské unie*) zahrnuje znění ve všech 23 úředních jazycích na jednom mnohojazyčném DVD.

Předplatné *Úředního věstníku Evropské unie* opravňuje na požádání k obdržení různých příloh Úředního věstníku. Předplatitelé jsou na vydávání příloh upozorňováni prostřednictvím „oznámení čtenářům“ zveřejňovaného v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Prodej a předplatné

Předplatné různých placených periodik, jako například předplatné *Úředního věstníku Evropské unie*, lze získat u našich distributorů. Seznam distributorů se nachází na této internetové adrese:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_cs.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) nabízí přímý a bezplatný přístup k právu Evropské unie. Tyto internetové stránky umožňují nahlížet do *Úředního věstníku Evropské unie* a obsahují rovněž smlouvy, právní předpisy, judikaturu a návrhy právních předpisů.

Více informací o Evropské unii naleznete na adrese: <http://europa.eu>



Úřad pro publikace Evropské unie
2985 Lucemburk
LUCSEMBURSKO

CS